

**Zeitschrift:** Générations : aînés  
**Herausgeber:** Société coopérative générations  
**Band:** 27 (1997)  
**Heft:** 10

**Artikel:** Seat Arosa : une voiture hispano-germanique  
**Autor:** Matic, Otto  
**DOI:** <https://doi.org/10.5169/seals-827444>

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 14.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



# Seat Arosa: une voiture hispano-germanique

*Arosa étant, à la fois, une station des Grisons et une région d'Espagne proche de Vigo, la fabrique ibérique d'automobile Seat (groupe VW), a ainsi baptisé son nouveau petit modèle, qui est d'ailleurs fabriqué en Allemagne.*



La Seat Arosa, plaisante et sûre

Photo Y. D.

**A**ussi plaisante à regarder que facile à parquer avec ses 3,50 mètres de long, elle offre un espace intérieur étonnant et son petit coffre est quadruplé par la banquette arrière rabattue. La porte arrière s'ouvre sans effort vers le haut. Bonne tenue de route et confort de suspension bien aidé par des sièges excellents!

Pour les manœuvres de parage, la direction demande des bras vigoureux et nous recommandons l'option «assistance». Le bruit du moteur té-

moigne des efforts de cette petite cylindrée qu'il est bon d'aider en changeant fréquemment de vitesses.

On reconnaît l'appartenance au groupe Volkswagen, à la qualité exceptionnelle de finition, aux nombreux dispositifs de sécurité comprenant des protections latérales, airbag conducteur et rembourrages, en plus des zones de déformation avant habituelles. Il y a des poignées de maintien en haut des portières. Une protection anti-corrosion est garantie six ans. Un prix raisonnable

## Fiche technique

**Mécanique:** puissance, 50 CV. 5 CV impôts. Cylindrée 999 cm<sup>3</sup>, 4 cylindres. Traction avant, 5 vitesses.

**Châssis:** 4 roues indépendantes, freins avant: disques; arrière: tambours. Diamètre de braquage: 9,8 m.

**Carrosserie:** 3 portes, 4 places, sièges ar. rabattables. Coffre 130/790 dm<sup>3</sup>, airbag conducteur, vitres teintées. Longueur: 3,5 m., largeur: 1,6 m. Réservoir: 34 litres.

**Poids:** 972 kg.

**Performances:**

Vitesse maxi, 151 km/h.

**Consommation:**

environ 6 l. aux 100 km.

**Prix:** Fr. 13 490.-.

**Options possibles:** direction assistée (recommandée) Fr. 715.-. Airbag passager: Fr. 263.-. ABS: Fr. 939.-. Climatiseur: Fr. 1502.-. Vitres électriques, verrouillage central: Fr. 751.-.

fait de la Seat Arosa un choix tout à fait valable.

Otto Matic

## Connaissance du monde

Comme il est de tradition chaque année entre octobre et avril, le monde frappe à votre porte. Il suffit de vous rendre dans la salle où l'on projette une conférence «Connaissance du monde» pour que l'évasion soit totale.

Cette saison, sept conférences ont été sélectionnées à votre intention, qui vous permettront de voyager à travers la planète sans pratiquement quitter votre fauteuil.

Sept conférenciers, présents sur la scène, face au public, projeteront leurs films qui ont pour thèmes: «L'Argentine», «New York et le nord-est des Etats-Unis», «L'Islande», «La Corse et la Sardaigne», «L'Indochine», «L'empire russe» et «Le Québec».

Ces films commentés seront présentés à Lausanne, Genève, Payerne, Yverdon, Le Sentier, Vevey, Farvagny, Château-d'Ex, Fribourg, Bulle, Le Locle, La Chaux-de-Fonds, Neuchâtel, Couvet, Tramelan, Romont, Châtel-St-Denis, Sion, Martigny, Sierre, Monthey, Moutier, Delémont et Porrentruy.

**Renseignements:** Service culturel Migros de votre région.

